

the reduction of such high tariffs as discourage the importation even of minimum quantities, and conducted with due regard to the objectives of this Agreement and the varying needs of individual contracting parties, are of great importance to the expansion of international trade. The Organization may therefore sponsor such negotiations from time to time.

2. (a) Negotiations under this Article may be carried out on a selective product-by-product basis or by the application of such multilateral procedures as may be accepted by the contracting parties concerned. Such negotiations may be directed towards the reduction of duties, the binding of duties at then existing levels or undertakings that individual duties or the average duties on specified categories of products shall not exceed specified levels. The binding against increase of low duties or of duty-free treatment shall, in principle, be recognized as a concession equivalent in value to the reduction of high duties.

(b) The contracting parties recognize that in general the success of multilateral negotiations would depend on the participation of all contracting parties which conduct a substantial proportion of their external trade with one another.

3. Negotiations shall be conducted on a basis which affords adequate opportunity to take into account:

- (a) the needs of individual contracting parties and individual industries;
- (b) the needs of less-developed countries for a more flexible use of tariff protection to assist their economic development and the special needs of these countries to maintain tariffs for revenue purposes; and
- (c) all other relevant circumstances, including the fiscal, developmental, strategic and other needs of the contracting parties concerned.

Article XXX.

Amendments.

1. (a) Except as provided for in paragraph 3 of this Article, amendments to the provisions of this Agreement shall be made in

det almindelige niveau for toldsætter og andre afgifter i forbindelse med indførsel og udførsel og i særdeleshed en nedsættelse af sådanne høje toldsætter, som forhindrer indførslen endog af mindstemængder, og at disse forhandlinger føres under tilbørlig hensyntagen til denne Overenskomsts formål og de enkelte kontraherende Parters skiftende behov. Organisationen kan derfor fra tid til anden søge sådanne forhandlinger iværksat.

2. a) Forhandlinger i henhold til denne artikel kan gennemføres vare for vare eller ved anvendelse af sådanne flersidige fremgangsmåder, som de pågældende kontraherende Parter måtte godkende. Sådanne forhandlinger kan tilsigte en nedsættelse af toldsætter, binding af toldsætter på et gældende niveau eller tilsagn om, at enkelte toldsætter eller de gennemsnitlige toldsætter for nærmere angivne varegrupper ikke skal overstige nærmere angivne størrelser. Binding mod forhøjelse af lave toldsætter eller af toldfrihed skal i princippet anerkendes som en indrømmelse af samme værdi som en nedsættelse af høje toldsætter.

b) De kontraherende Parter erkender, at flersidige forhandlingers heldige gennemførelse i almindelighed vil afhænge af, om alle kontraherende Parter, hvis indbyrdes handel udgør en væsentlig del af deres udenrigshandel, deltager deri.

3. Forhandlinger skal føres på et grundlag, som åbner fornøden adgang til at tage følgende i betragtning:

- a) enkelte kontraherende Parters og enkelte erhvervsgrænes behov;
- b) mindre udviklede landes behov for en smidigere udnyttelse af toldbeskyttelsen med det formål at understøtte deres økonomiske udvikling og disse landes særlige behov for af fiskale hensyn at opretholde told; og
- c) alle øvrige i betragtning kommende omstændigheder, herunder den pågældende kontraherende Parts fiskale, udviklingsmæssige, strategiske og andre behov.

Artikel XXX.

Ændringer.

1. a) Bortset fra de i denne artikels paragraf 3 omhandlede ændringer, skal ændringer i denne Overenskomsts bestemmelser